



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC/Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Quebec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT

## MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY  
REQUIREMENT.

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

P3 Procurement Directorate/Direction des  
approvisionnements en P3

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Gatineau QC

Gatineau

Quebec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Request for Qualification - ESAP	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EP635-173247/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20173247	<b>Date</b> 2017-09-11
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$NB-011-73350	
<b>File No. - N° de dossier</b> nb011.EP635-173247	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-11-01</b>	<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Malik, Manu	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> nb011
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> ( ) - ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

La présente modification est publiée afin d'ajouter une pièce jointe intitulée numéro 9. Celle-ci est identique à la demande de devis publiée le 31 août 2017.

Il a été porté à notre attention que le texte publié dans la demande d'invitation ne peut- être copié ni collé et que certains liens ne fonctionnent pas. L'ajout de pièce jointe numéro 9 adresse ce problème.

Une séance d'information facultative sera organisée le 21 septembre 2017, de 9 h à 13 h (HAE). Elle se tiendra à l'adresse suivante :

Édifice John-G.-Diefenbaker, 111, promenade Sussex, Ottawa (Ontario), K1N 9J7.

Les parties intéressées peuvent également participer par vidéoconférence. Lors de leur inscription, elles doivent confirmer si elles préfèrent assister à la séance d'information en français ou en anglais, et si elles participeront en personne ou par vidéoconférence. Pour de plus amples renseignements, veuillez vous reporter à la clause 2.6.1.